



(CU PREA'NALTA VOE.)

# GAZETA

D E

## TRANSILVANIA.

БРАШОВ

Nro. 6.

16. Aprilie 1838.

Трансильванія. Унгарія. Австрія. Британнія-Море. Цара-Ромѣнска. Греція. Турція. Америка. Анциин:

### Т Р А Н С І Л В А Н І Я.

**СІБІУ.** Домнѣ Секретарѣ де Тесагра-риат Арон де Бѣдаі фѣ ла черереа са сло-воѣит ан пензіе кѣ плата тоатѣ. Ансѣ чине кѣноаше віаца ачестѣі взрѣат, петрекѣтѣ ан огтенелі фѣрѣ рогт ші анчетаре ан шерѣі-реа Сѣверенѣлѣ ші а Патріѣі Сале, лесне сѣ ва анкредіица, кѣмкѣ тречереа са ла старе де одіхнѣ, нѣі ва фі одіхнѣ, чі нѣмаі скім-варе де требіле челе маі дімаінте антр'ал-теле тот атѣта де фолосітоаре патриоцілор ші націоналістїлор сѣі. Ун взрѣат ка До-мнѣ Бѣдаі, акѣрѣі елемент де віацѣ ера а лѣкра, а остени, нѣ шіе че ва сѣ зїкѣ ос-тѣнеала. Ва атѣнчї анчетѣтѣ ші лшї преѣетѣ, кѣнд анчетѣтѣ а маі черкѣі сѣнѣеле. Факѣ Черїѣл, ка сѣ маі пѣтемѣ анкѣ прїві мѣлцї анї кѣ десѣѣтаре ла кѣрѣнѣтеле челе ам-преѣѣрате де анѣелепѣшне але ачестѣі Бѣ-трѣн іѣїт.

Рѣспѣнсѣла Анѣлѣіе Сале Крѣѣшї Фѣрдї-нанд а' вѣтѣ ла кѣвѣнтареа Презїдентѣлѣі Статѣрілор.

„Нѣ вої ліпсі а фаче кѣноскѣте Маїста-тїі Сале Амѣратѣлѣі нострѣ сентїментѣ-ріле нѣвѣтѣматѣі крѣдїнцї, шї некаѣтїтѣі сѣпѣнерї, каре мілеаї дескоперїт Домнїа Та Дамле. Презїдент ал Статѣрілор ан нѣмеае тѣтѣрор мѣдѣларїлор адѣнате ла Дїѣта, каре токма акѣм сѣ анкѣе, ачесте сентїментѣрї, сѣнт анкредїицат, кѣ Ма. Са сѣ ва анѣѣра а ле прїїмі, кѣ ачелаш бѣнѣтате шї бѣнѣ-воїре, кѣ каре сѣі мілостївїт а фі ансѣфле-

цїт тотдеаѣна кѣтрѣ Статѣрї шї кѣтрѣ а-чест М. Прїнціпат, преѣм ла кіемареа Дїѣ-тѣі, аша шї ан кѣрѣереа єї.

Пентрѣ пофтіріле кареле міацї арѣтат кѣ прїлеѣѣла Дїѣтѣі Домнїавоастрѣ Преа Оно-рателор Статѣрї вѣ адѣкѣ нефѣцѣрїтѣ шї фіеркїнте мѣлцѣмїтѣ, шї вѣ анкредїицѣѣ, кѣ тотдеаѣна воїѣ дорї, ка сѣ мі сѣ деа прїлеѣѣ а ананѣта ферїчїреа шї бїнеае чѣл а-девѣрат аї ачѣшїі Цѣрїї.

### У Н Г А Р І Я.

Пагѣеа прїн анѣндареа дѣнѣрїї прїчїнѣ-їтѣ сѣ сокоѣеѣе ла 70 де міліоане Ф. банї де арѣ. Банкѣла націонал дїн вїена амѣіе кѣ ампрѣмѣт де 2 міліоане м. к. пе аннѣз камѣ-тѣ де дої ла сѣтѣ, сѣѣт гаранѣїа (кеѣѣ-шїа) соціѣтѣцїї негѣѣѣторѣѣї дїн Пѣст. — Дѣпѣ о кореспондѣнцѣ деа 4. Априліе дїн Пѣст, нѣмѣрѣла чѣлор морѣї шї анѣкаїї ан дѣнѣре оаменїї ал преа сѣїрѣ, кѣчї пѣнѣ атѣнчї нѣ сѣ афласѣ декѣт нѣмаї 127 пер-соане моарте шї поате кѣ вор маї фі шїї сѣі алїї аѣтѣпацї сѣѣт дѣрѣмѣтѣрїле зїаѣ-рілор. Оаменїї сѣ апѣкѣ взрѣѣѣеѣе де ан-їреа шї репарациа каселор кѣзѣте.

### А В С Т Р І Я.

Преанѣлѣцата Амѣрѣѣѣеаска Мѣрїре сѣі анѣѣрат а дѣрѣі пре Графѣла Ладїслаѣ Лѣ-зар крѣѣск. Канѣларїѣ а Трансїлванїї; пре-кѣм шї пе Баронѣла Самоїл Іоѣїка Консї-ліарїѣла де Вѣрте, кѣ крѣѣеа мїкѣ а ордѣлѣї Ст. Стефан де Унгарїа.

БРИТАНИЈА-МАРШ.

(Зрмареа кѡвѡнтзрілор деспре десробиѡреа Негрілор.)

Дѡпз че дордѡл Бром анкеїнд кѡвѡнтареа са кѡ лаѡаѡле ачелор ѡзрѡаці, карїї аѡ фост трас маї антѡї лѡареа амінте а Британїї, ва шї а лѡмїї антреці асѡпра нелециѡреї де вїндере шї кѡмпзраре де оаменї, шззѡ ла локѡл сѡѡ антре челе маї вїї стрїгзрі мѡлцзмітоаре а аскѡлтзторїлор. Домнѡл Оппенѡаїм каре маї наїнте фѡсесз стзпжн де рѡвї ан ѡстрѡвѡл Іамаїка, спрїжонї фѡарте таре кѡвѡнтареа лѡї Бром, антре челеалте зїчае ѡл: „Нчї одагз нѡ почїѡ сѡ зїт ѡѡ, кѡм ананте де чїнчї анї, кѡнд пзрзсіѡ инѡла, венї ѡн Негрѡ ла мїне шї кѡ ларзміле ан ѡкї амї зїсз: „Домнѡле, тѡ аїчї неаї фост прїетїнѡл нѡстрѡ; дакз веї мерѡе акасз, нѡци зїга де рѡвї! (шклавї). Дѡпз ачѡаста сѡ рїдїкз антре стрїгзрі рзсѡнзтоаре Д. Давїїл де О'Коннел. Ачѡст ѡрѡѡ а оменїреї шї лїбертзції, анѡер пззїторїѡ а патріеї сале Ірландїї, аре ѡн кїп деѡсївїт де кѡвѡнтаре, каре ан нїмїк нѡ самзнз кѡ ачѡлїлалт маре Оратѡр (кѡвѡнторїѡ) Бром. Агѡнчї кѡнд Бром анкз шї ан челе каре ле зїче сїре ѡатжѡкѡра шї ѡкара кѡїва, пззѡе ѡн тон помпѡс сѡрѡзторѡск, О'Коннел дїн прѡтївз анчѡе кѡ нїѡе кѡвїнте, каре сѡ вѡд ла пзрѡре фзр' де нїчї ѡ мзѡстрїе шї прѡгзтїре, кѡзтѡнд ѡрѡе кѡт сѡ поате де сїмпле шї анцзлесе; дар' пе 'нчетѡл анчѡе а ѡрѡї маї кѡ кѡлѡдрѡ, апої сѡ 'налцз кѡвѡнтареа са, ѡрѡеле сѡ лѡд маї алесе, шї аша сѡ антѡмплз, ка ѡ кѡвѡнтаре анчѡпѡгз де дѡнѡл кѡ глѡме шї кѡ нїѡе кї пѡрї лѡате дїн вїацз, ан перѡраціе \*) вїне антрѡ асемзнаре кѡ ѡрѡїреа чеа аналтз алѡї Бром. Сѡ ведемѡ сїре пїлдз ѡнеле дїн челе че аѡ зїс пентрѡ десрѡвїреа шклавїлор Негрї. „ѡѡ сѡнт зїчае ѡл ѡн ѡзрѡат практїк, нїмїк алтз декѡт ѡн ѡзрѡат практїк, шї ка ѡнѡл ка ачѡла чїнстѡск фѡарте мѡлт арїтметїка чеа комѡнз, ѡ дагз ѡнѡл тѡт ѡнѡл кѡ рѡзлѡтѡгріле (ѡрмзріле) ѡї челе неказтїте. Аша дар' ка ѡн ѡм практїк мз рїдїк аїчї, ка сѡ черк дѡпз челе 20 де мїліѡане, каре ам дат ної пентрѡ колонїстїї дїн Індїа дела апѡс \*\*) (аѡзїці). Ної цїмѡ Мїлѡрдѡле, кѡ саѡ дат, цїм шї ачѡїа кѡ саѡ плзтїт; дар' ѡнде ѡсте прѡцѡл, каре а-ѡеам сѡ'л прїїмїм пентрѡ ачѡлеа? Ачѡаста ѡсте че ѡїмѡ сѡ цїм аѡѡма. Ної дѡѡѡрзѡм ѡанїї шї мзрфїле нѡ ле аѡемѡ (аѡзїці). Ної Ірландзїї сѡнтѡмѡ дѡѡаці, а нѡмї де мѡлте

орї лѡкрѡріле кѡ нѡмеле лор чѡл аѡѡзрат — ѡн ѡѡїеїѡ, ла каре шї ѡѡ мз слѡѡѡѡ кѡте ѡдагз, (рѡс) — шї ѡѡ ачѡаста ѡ нѡмеск пе антрегѡ ѡ амеѡалз. Аша, ачѡаста лї ѡсте нѡмеле. Пе дѡмнїѡѡастрѡ вѡ амеѡїрѡ вѡ аншѡларѡ, пе тоці шї пе фїешкарѡ дїнтре дѡмнїѡѡастрѡ, ѡзрѡат, фемее, прѡнк (рѡс шї плзчѡре дїн партеа аскѡлтзторїлор.) Фзрѡ делеѡеа ачѡаста нѡ поате сѡ маї стеа. Оѡ ачѡаста фѡ ѡ драмз ) пѡтернїкз пентрѡ по-ѡареле пзмѡнтѡлѡї, фѡ ѡ анѡцзтѡгз, каре ѡ ва четї вїїторїмеа кѡ мїраре, кѡнд чеа маї анѡелеаптз націе негѡцзторѡескз дїн лѡме сѡ анѡї сѡ плзтеаскз — нѡ доарѡ пентрѡ врѡн кѡцїгѡ негрѡвнїк шї де рѡнд, нѡ пентрѡ спорїѡл негѡцзторїеї саѡ а фѡбрїчїлор сале, нѡ пентрѡ антѡемереа пѡтерїї сале полїтїче, дар' пентрѡ слѡѡѡенїа ла ѡпт сѡте де мїї де оаменї, карїї нѡ сѡнт кѡ ної ан легзтѡгз де сѡнѡе шї націѡналїтате, чї аѡѡѡѡѡаці стреїнї (аѡзїці) нѡма прїн легзтѡгріле оменїрїї рѡдїці кѡ ної, ѡ аша сѡмз грѡѡз-нїкз 20 де мїліѡане пѡнці стерлїнг \*\*). Мїе нѡ мїаѡ плзкѡт а да ѡанїї шї ам ѡтїзѡт ампрѡтївз. Ансѡ тотѡш мз мїр де нѡкїлїтатеа інїмїї націеї, каре іаѡ дат (аѡзїці). Дар' нѡ ѡсте ачѡїа немѡлцзмітѡ? нѡ ѡсте аншѡлзѡнѡе пїпзїтѡ кѡ мѡна? Оѡ кѡм сѡ зѡгрѡѡеск ѡѡ ѡлзѡтзміѡїа де а лѡѡ ѡанїї, а аншѡла оменїреа шї пе Негрїї аї цїнеа то-тѡш сѡѡ жѡгѡл рѡвїеї! (плзчѡре сѡмѡтоасѡ.) „Дѡпз ачѡсте амерїнцз О'Коннел зїкѡнд, кѡмкз дакз сѡ ѡр маї аѡѡна ампрѡѡнз мїїле ачѡле де оаменї, карїї сѡнт врзшма-шїї рѡвїеї, ѡр антреѡа де арѡндѡ пе мз-дѡларїї касїї де жѡс: Домнѡле, нѡѡ нѡ не пасѡ де ачѡїа, чїне ѡпї дѡмнїѡта, поці сѡ фїї ѡн вїг сѡрѡвзн, саѡ ѡн Тѡрї вреднїк де іѡвїре, саѡ ѡн радїкал, саѡ орї че фѡлїѡ, дар' домнїѡта ѡпї сїлїт сѡці даї ѡтѡѡл“ (плзчѡре маре). Шї дакз нѡ . . . „анкѡереа кѡвѡнтѡлѡї меѡ сѡ анцзлѡе де сїне; атѡнчї ѡм веѡеа ної че ва ѡрма (рѡс). Аѡаці сама кѡт де кѡ граѡа ѡр рѡспѡнде домнїї дїн касѡ де жѡс: Оѡ ѡѡ ам фост тотѡѡѡна ѡн десрѡвїторїѡ; ѡѡ мз лїпеск ѡѡѡѡѡс дїн інї-мз ла пзрѡреа домнїїлорѡастре“ (рѡс). „Дар' веїї зїче ѡї, дакз сѡ шї анѡѡѡе кѡ ної касѡ де жѡс, песте чеалалтз касѡ н' аѡемѡ ачѡеаш контролз“ (плзчѡре шї стрїгаре: „ѡпї-сѡпїї!!“\*\*\*). Оѡ сѡ вѡ цїе дѡмнѡзѡї! нѡ гѡн-дїці ла ѡї! (рѡс). Креѡѡїмї мїе, дѡрзїї пот сѡ аїѡз мїнте ка шї алці оаменї. Нѡ сѡѡѡре

\*) Капѡтѡл кѡвѡнтзрїї.

\*\*\*) Ачѡастѡ сѡмз де п. стерлїнг сѡ дѡѡѡ дѡла Британнїа сїре деспзгѡвїреа стзпжнї лор де рѡвї, кѡнд саѡ ѡтѡѡѡт слѡѡѡѡ-нїа лор.

\*) Драмз сѡ зїче повѡетїре повтїчѡескз, каре сѡ жѡакз пе театрѡ.

\*\*\*) ѡн пѡнт стѡрл, фѡче 9 ф. 24 кр. шї 4 ѡнѡѡї ан ѡанї де арїїнт.

\*\*\*\*) ѡпїсѡпїї Британнїї сѡнт мзѡѡларї ан парламент.

ЄІ БЪБЪРОС, КА СЪ ЛІСЪ ЗІКЪ ПЕ ЛІЦІ ЛА ЪРЕ-  
 НЕ: „АЧЕСТА ЄСТЕ ОМЪА, КАРЕ АМЕДЕКЪ ДЕС-  
 РОБІРЕА НЕГРІЛОР“ (РЖС). КЖНД ЗІЄ ЄЪ „ОМЪА“  
 АТЪНЧІ АНЦЪАЕР „ПЕ НОВІАЪА ДОР.“ (РЖС). НЪ,  
 ДОРЪІІ НЪ ПОТ ФІ АН КОНТРА НАСТРЪ КЖНД  
 ДЕДІІЛЕ (ДОАМНЕАЪ) СЖНТ ПЕНТРЪ НОІ. (ПЪЗ-  
 ЧЕРЕ)“ МАІ АНКОЛО ПОМЕНЕЩЕ ОРАТОРЪА ДЕ  
 О ЛЕЦЕ, КАРЕ ОПРЕЩЕ СЪ НЪ ФЕ СЛОБОД А  
 БАТЕ ПЕ ФЕМЕІЛЕ НЕГРЕ ШІ ЗІЧЕ: ДАР? АНКОН-  
 ТРА ЛЕЦІІ АЧЕСТІА ЄЛЕ СЖНТ БЪЪТЕ. АН А-  
 ДЪНАРЕА АЧЕСТА НЪ МЪ АНКЪМЪТ А ПОМЕНІ.  
 ДІН ЧЕ ПРІЧІНЪ ЛЕ КОРЕБЪЧЕСКЪ, НІЧ КЪ ЧЕ БРЪТА-  
 ЛІТАТЕ (ДОВІГОЧІЕ) СЪ АНТЖМПЪА АЧЕЕА, ДЕСТЪА  
 КЪ СЖНТ БЪЪТЕ. (АЪЗІЦІ АЪЗІЦІ) ОХ ПІЕТРІЛЕ  
 ДІН ЪЛІЦІ СЪ ВОР РІДІКА АСЪПРА ЖЕЛОРА, КАРІІ  
 СТАЪ АНТРЕ ВОІ ШІ АНТРЕ ДЕСРОБІРЕА ДЕПЛІН.  
 — МАІ АНКОЛО ДЕФАІМЪ ОРАТОРЪА ФАПТА РЕ-  
 ПЪБЛІЧЕІ СТАТЪРІЛОР ЪНІТЕ ДІН АМЕРІКА, КЪЧІ  
 СЪФЕРЕ СЪ МАІ ФІЕ СЛОБОДЪ КЪМПЪРАРЕА ДЕ  
 ОАМЕНІ, ШІ ЗІЧЕ: О ДЪМНЕЗЕЪАЕ! ОКІЪА МІЕЪ  
 СЪ АРЪНЪ ПРІСТЕ ДЕПЪРТАТЪА ОЧЕАНЪА АТ-  
 ЛАНТІК; ДЕ ДІНКОЛО ЛЪКЪЩЕ ЪН ПОПОР, ЪН  
 ПОПОР МАРЕ, КАРЕ ПОАРТЕ СЪМЕЦЪА НЪМЕ ДЕ  
 ЧІНСЪЕ, РЕ ПЪБЛІКАНІ, ШІ НЪІ ЄСТЕ РЪШІНЕ  
 А СЪФЕРІ ШЕАЪЕІА; БО СЪФЕРІ? НЪ! А О ПЪЗІ  
 А О ПЪНЕ СЪЕТ АПЪРАРЕА ЛЕЦІЛОР (МІШКАРЕ  
 МАРЕ). ВЪТЕ ДОВЕДІТ, КЪМЪКЪ НЕГРЪА ЄСТЕ СЪР-  
 ГЪІТОРІЪ ШІ ЛЪКРЪ БЪКЪРОС ПЕНТРЪ ПЛАТЪ, КА  
 СЪ СЪ ХЪКНЕАСКЪ ЧІНСЪІТ ПЕ ОІНЕ ШІ ПЕ ФА-  
 МІЛІА СА; АША СЪ ІСЪ ПЪЗТЕАСКЪ ШІ СТЪЗ-  
 ДАНІА СА ШІ СЪ ФІЕ РІДІКАТ ЛА ВРЕДНІЧІА О-  
 МЕНЕАСКЪ, КАРЕ О МЕРІТЕАЪЪ (ПЪЗЧЕРЕ). ДАР?  
 АНЪКЪ ОДАТЪ! ІО ТРЕКЪЕ СЪ СЪСПІН, ДАКЪ  
 ПРІВЕСК ЛА ЧЕЛЕ ДЪЪ МІЛІОАНЕ ДЕ ОАМЕНІ, КАРЕ  
 АІ ЦІНЕ АМЕРІКА РЕПЪБЛІКАНЪ АН ЛАНЦЪРІ. КЖНД  
 ВА РЪСЪНА ОДАТЪ ГЛАСЪА ЛІБЕРТЪЦІІ ЛА РА-  
 СІНТН \*) „АН КІСЕРІКА ЛІБЕРТЪЦІІ?“ — МІЛОР-  
 ДЪЛЕ (ВОРЕЩЕ КЪТЪРЪ БРОМ) НОІ Н'АМ ФІ ОА-  
 МЕНІ, Н'АМ ФІ КРЕЩІНІ, ДЕ НЪ НЕАМ АДЪНА  
 АМПРЕЖЪРЪА СТЕАГЪАЪІ ДОМНІТАЛЕ!“ АІЧІ ПОФ-  
 ТЕЩЕ ПЕ ТОЦІ ІЪВІТОРІІ ДЕ ОМЕНІРЕ ШІ ЛІБЕР-  
 ТАТЕ, КА НЕСПЪРІІНДЪСЪ ДЕ НІЧІ О АМПРОТІ-  
 ВІРЕ, КАРЕ ЛЕАР ВЕНІ АСЪПЪЗЛЕ, СЪ СЪ НЕВО-  
 ІАКЪ А ІСЪЪТІ ШІ МІЖЛОЧІ, КА МАІ ПЕ ЪРМЪ  
 СЪ НЪ СЪ МАІ АФЛЕ НІЧІ ЪН ШКЛАВ ПЕ ФАЦА  
 ПЪМЖНТЪАЪІ; МЪЛЦЪМЕЩЕ АДЪНЪРІІ, ПЕНТРЪ КЪ  
 ЛАЪ АСКЪАТАТ КЪ АТЪТА ЛЪАРЕ АМІНТЕ ШІ ІС-  
 ПЪВЕЩЕ АША: „АНГЛІА, СЪКОЦІА ШІ ІРЛАНДІА ПОФ-  
 ТЕСК, КА НЕГЕРЪА СЪ ШІ ДОВЖНДЕАСКЪ ДЕ АКЪМ  
 СЛОБОЪЕНІА СА ДЕПЛІН.“ ДЪПЪ АЧЕСТЕ ШЪЗЪ  
 О'КОННЕА АНТРЕ СТРІГЪРІ МАРІ ДЕ ПЪЗЧЕРЕ.

ЛОНДОН 4. АПР. АН ГАЗЕТА ОФІЦІАЛЪ  
 СЪ ВЕСТЕЩЕ О ПРОКЛАМАЦІЕ А КЪРЕСІІ, ПРІН КАРЕ  
 СЪ ХОТЪРЕЩЕ ЗІОА АНКРОНЪРІІ ЛА 26. ІЪНІЕ

\*) ЧІТАТЕ КАПІТАЛЪ АН СТАТЪРІЛЕ ЪНІТЕ РЕПЪ-  
 БЛІКАНЪ ДІН АМЕРІКА.

А. К. ДІН ПРІЧІНЪ, КЪ АЧЕСТ ТІМПЪ Є МАІ АН-  
 ТОКА ІГ ПЕНТРЪ ДАМЕ ДЕКЪТ АН АЪГ. СПРЕ  
 АЧЕСТЪ ЦЕРІМОНІЕ СТЪЗЛЪЧІТЪ СЪ ШІ ФАК ДЕ  
 АКЪМА ГЪТІРІ МАРІ. СЪКІМЕАРЕА ЧЕ СЪ ВА ФАЧЕ  
 АН ЄТІКЕТЪ ВІНЕ ДІН ПРІЧІНЪ, КЪЧІ СЪВЕРЕ-  
 НЪА ЧЕ ЄСТЕ СЪ СЪ АНКРОНЪРЕ, Є ПЕРСОАНЪ  
 ФЕМЕІАСКЪ. АНТР'АЧЕЕА СЪ ПАРЕ, КЪ АНКРО-  
 НАРЕА АЧЕСТА ВА АНТРЕЧЕ КЪ ПОМПА ШІ СТЪЗ-  
 ЛЪЧІРЕА СА ПЕ ТОАТЕ, АНЪКЪ ШІ ПЕ ЧЕА МАІ ВЕ-  
 СТІТЪ АЛЪІ ГЕОРГІЕ АЛ ПАТЪРЪЛЕА, КАРЕ ШІ ДЕЛА  
 МЪЛЦІМЕА ПРІНЦІЛОР ШІ А МАГНАЦІЛОР ДІН ЦЪРІ  
 СТРЕІНЕ, ХОТЪРЪЦІІ КА СЪ ФІЕ ДЕ ФАЦЪ ЛА АЧЕ-  
 АСЪ СЪРЪЗТОАРЕ, АНЪКЪ СЪ ПОАТЕ АНКЕІА.  
 КОРОНА, КАРЕ ВА АКОПЕРІ ТІНЕРА ФРЪНТЕ А РЕ-  
 ЦІНЕІ ВІКТОРІІ, ВА ФІ ЛЪКРАТЪ АНЪМЕ ДІН НОЪ;  
 НЪ ВОР ФІ ААТЕ ПІЕТРІ СЪКЪМПЕ АНТЪЖНСА, ДЕ-  
 КЪТ НЪМА ДІАМАНТЪРІ.

### ЦАРЯ - РОМАНЪВАСКЪ.

Газета Allgemeine Zeitung кърінде ър-  
 мътоареа Кореспонденцъ дін Бъкъреші. —  
 Пентрѡ депъртареа чеа маре, ан каре стъзм  
 ної де Църїле дела апѡс, жѡрналеле немцешї  
 шї францозешї вїн ла ної тѡрѡїш шї кѡте  
 одатѡ нереѡлат, аша кѡт ної адеѡсорї дѡпѡ  
 о време андеаѡнатѡ шї сѡпърѡтоаре пѡтемѡ  
 сѡ пѡшїм ла андрептареа ѡнор анцїїнцѡрї  
 грешїте, ба де мѡлате орї дїн рѡїнцѡ фѡкѡте,  
 каре ѡнеле дїн ачесте фѡї адеѡсорї сѡ стѡрѡдѡск  
 але лѡцї. Антѡ'ачеаста старе не афлѡмѡ ної  
 астѡзї, фїїнд сїлїцї а щерѡе, о перере каре  
 о аѡ фѡкѡт о газетѡ кѡ прїлежѡла ампѡре-  
 керїї пентрѡ дофѡторѡла Марсїл. Ачестѡ Фѡе  
 адекѡ зїче: „Аѡїа сѡнт ашѡзѡте чертеле ан-  
 тре домн' шї антѡре боїарї, кѡнд негрїжа  
 Прїнцѡлаѡї не аѡ пѡс пе ної ан нїше тѡрѡѡ-  
 рѡрї нѡѡ шї кѡ мѡлат маї сонтїче.“ Чїне нѡ  
 веде ла прївїреа чеа дїн тѡї, кѡмѡкѡ антѡ'-  
 ачесте кѡвїнте пѡцїне предомнеще ворѡїреа  
 ѡнѡї скопѡс преаѡїторїѡ де рѡѡ, дакѡ чї-  
 неѡа кѡнѡѡще нѡмаї кѡтѡѡ стѡрїле шї то-  
 нѡла Църїї ачестїа? Пентрѡ кѡ нѡ нѡмаї нѡ  
 саѡ тѡрѡѡрат нїчї одатѡ апропїерїле ачеле  
 персонале прїетенешї, ан каре стѡ Прїнцѡла  
 Александрѡ Гїка кѡтѡрѡ боїарї, дар' ел ан-  
 кѡ ан времїле ачесте дїн ѡрѡмѡ, кѡнд ѡн фе-  
 номен де елемент анфрїкошат лѡцї ненѡ-  
 рѡчїре мѡлатѡ престе ної, аѡ доѡжнѡїт челе  
 маї адеѡѡрате доѡѡї де їѡїре шї чїнестїре,  
 каре дела апченѡт аѡ сїмцїт пентрѡ дѡн-  
 сѡла тоате пласеле кончетѡценїлор сѡї. Даѡкѡ  
 прекѡм сѡ нѡтѡмпѡл претѡтїндѡнї, антѡре де-  
 осїкїтеле рѡмѡрї де адмїнїстрацїе шї антѡре  
 апѡрѡѡторїї патрїї сѡ фак сѡѡѡтѡрї асѡпра  
 ѡнор лѡкрѡрї, каре сѡ атїнг де тоцї шї ла  
 ачесте сѡ ѡдѡск пѡрерї дескїлїнїте, ачеста  
 нѡ сѡ поате сокѡтї де чѡртѡ, кѡ атѡтѡ  
 маї пѡцїн де чѡртѡ антѡре Прїнцѡла Църїї

